

النجميّة في تراثِ عربِ باديةِ السودان

باحث

أ. إبراهيم محمد محمود الأمين الدلال

المستخلص:

الإنسان ابن البيئة وأذكي مخلوقات الكوكب السعيد كان ومايزال منذ فجر التاريخ باحثاً عن اسرار هذا الكون الواسع وكانت السماء بثرياتها اللامعة ونجومها البصيرة من أكثر ما اثار فضول الإنسان. فبدأ يتطلع إلى هذه النجوم يقرأ أسرارها ويعطيها اسماء ليقترب معانيها وربما نسبها إلى القداسة والتأثير في الطبيعة. يهدف هذا البحث التأصيل للمعارف الشعبية السودانية حول النجوم وربطها بمصادرها القديمة في الثقافة العربية وغيرها من الثقافات التي تأثر بها السودانيون مثل: الثقافة النوبية القديمة والثقافة الفينيقية . وقد كان التركيز على مجتمعات الريف والبادية لأنها مجتمعات تحافظ على إستمرارية مثل هذه المعارف تفتقد الشعبية ولا تزال توظفها وتعتقد فيها وتتبع أهمية هذا الموضوع من ان المعارف الشعبية ليست ترفاً تراثياً أو موضوعاً شعرياً مربوطاً بالخيال انما هو فعل ذو اثر وذو استمرارية وإن شخصية النجمي هذه /وهو محاسب او مؤقت لحركة الفصول /ذات أثر كبير في مجتمعات الرعات والمزارعين فهو ليس عرافاً ولكنه رجل ذو بصر بالحساب الشمسي الذي تجهلوه تلك المجتمعات ولولا هذا النجمي لهلك الحرث والنسل في تلك المجتمعات. منهج الورقة منهج وصفي وربما نحث فيه إلى التحليل أحياناً. **توصي الورقة:** بالإهتمام بالمعارف الشعبية وتوظيفها وعدم الإستخفاف بهذه المعارف لأنها أعطت ومازالت تعطي في كثير من مجتمعات الريف والبادية.

Abstract:

Farming and pasturing timetable keeper plays a significant role within the communities of cattle herders and farmers alike. He is not a fortune teller but he is rather a person who has got an empirical knowledge of the solar system and its calendar and a deep knowledge of the season and the right times for performing the different farming activities.

Key words: stars , solar system, traditional astrology , folk knowledge, traditional culture, timetable, farming activities

مقدمة:

اعتمد الباحث في بحثه النجماء في تراث عرب باادية السودان على معايشة حقيقية لهذا التراث ومجالات طويلة مع مجموعة من النجميين والمشتغلين بالحساب. وأصل الباحث لمادة النجم والنجمي وعقد مقارنة بين النجم والنجمي في التراث العربي القديم وفي التراث الشعبي. وضح الباحث استخدامات النجوم في الاهتداء عند الأذلاء «الخبراء» الصحراويين واستخدام النجوم في تحديد الفصول والمواسم وأهمية ذلك بالنسبة للرعاة والمزارعين في تحديد التلقيح والزراعة، وخلص البحث إلى أن «النجمي» ليس عرفاً يرمج بالغيب وإنما هو خبر يعتمد على الحساب والتجربة. وعرض البحث إلى خصوصية التراث الشعبي في ما يتعلق بالنجوم في الشعر والأساطير الشعبية. وانتهى الباحث إلى أهمية توثيق هذا التراث.

ورد في معجم المعاني الجامع: نجم فلان راقب النجوم بحسب أوقاتها وسيرها، نجم المنجم: ادعى معرفة الغيب واستطلاع مطالع النجوم، والنجم: أحد الأجرام السماوية المضيئة بذاتها ومواضعها النسبية في السماء ثابتة ومنها الشمس، وأم النجوم: المجرة بل هي السماء وعلم النجوم: درس أحوال النجوم وطرق سيرها في سبيل ضبط المواقيت والأنواء⁽¹⁾. قال الله في كتابه العزيز: (وهو الذي جعل لكم النجوم لتهتدوا بها في ظلمات البر والبحر قد فصلنا الآيات لقوم يعلمون)⁽²⁾، قال ابن كثير في تفسير هذه الآية الكريمة: (قال بعض السلف: من اعتقد في هذه النجوم غير ثلاث فقد أخطأ وكذب على الله سبحانه، إن الله جعلها زينة للسماء ورجوماً للشياطين ويهتدى بها في ظلمات البر والبحر، وقوله (قد فصلنا الآيات) بينها ووضعناها (لقوم يعلمون) أي يعقلون ويعرفون الحق ويجتنبون الباطل⁽³⁾ وفي تفسير الطبري: (والله الذي جعل أيها الناس النجوم أدلة في البر والبحر إذا ضللتهم الطريق أو تحيرتهم فلم تهتدوا فيها ليلاً تستدلون بها على المحجة فتهددون بها إلى الطريق والمحجة فتسلكونه فتنجون بها من ظلمات ذلك)، كما قال جل ثناءه: (وعلامات وبالنجم هم يهتدون)⁽⁴⁾. وورد في حديث الرسول صلى الله عليه وسلم (من اقتبس علماً من النجوم اقتبس شعبةً من السحر زاد ما زاد). قال صاحب عون المعبود: (إن علم الفلك لا يدخل تحت معنى هذا الحديث)، وقال الخطابي (علم النجوم المنهي عنه هو ما يدل عليه أهل التنجيم من علم الكوائن والحوادث التي لم تقع كمجيء الأمطار وتغير الأسعار). وروي عن سيدنا عمر في الأثر: (تعلموا من النجوم ما تعرفون به القبلة والطريق ثم أمسكوا) كذا في المرقاة⁽⁵⁾، وورد مالك في الموطأ حديث رسول الله صلى

الله عليه وسلم عن زيد بن خالد الجهني أنه قال : (صلى لنا رسول الله ﷺ صلاة الصبح بالحديبية على أثر سماءٍ كانت من الليل فلما انصرف أقبل على الناس فقال : تدرون ماذا قال ربكم ، قالوا : الله ورسوله أعلم ، قال قال : أصبح من عبادي مؤمنٌ بي وكافرٌ بي فأما من قال مطرنا بفضل الله ورحمته ذلك مؤمنٌ بي وكافرٌ بالكوكب ، وأما من قال مطرنا بنوء كذا وكذا فذلك كافرٌ بي مؤمنٌ بالكوكب) (6)

قال ابن العربي المالكي : أدخل مالك هذا الحديث في الاستسقاء لوجهين أحدهما أن العرب كانت تنتظر السقيا في الأنواء فقطع صلى الله عليه وسلم هذه العلاقة بين القلوب والكواكب ، الثاني أن الناس أصابهم القحط في زمان عمر فقال للعباس : كم بقي من أنواء الثريا ؟ فقال العباس : زعموا أنها تعترض في الأفق سبعاً فما مرت حتى نزل المطر : فأنظر إلى عمر والعباس وقد ذكرا الثريا ونوءها وتوقعا ذلك في وقتها ، ثم من انتظر المطر من الأنواء على أنها فاعلة دون الله فهو كافر ، ومن أعتقد إنها فاعلة بما جعل الله فيها فهو كافر لأنه لا يصح الخلق والأمر إلا لله كما قال : (ألا له الخلق والأمر) ، ومن انتظرها وتوقع المطر فيها على أنها عادة أجراها الله فلا شيء عليه لأن الله أجرى العوائد في السحاب والرياح والأمطار لمعانٍ تترتب في الخلقة وجاءت على نسق العادة . (7)

المقدمة:

يرتبط الإنسان بالطبيعة ارتباطاً عضوياً، فالطبيعة بالنسبة للإنسان ليست مجرد مصدر للماء والغذاء والأكسجين فقط ، ولكنها كل الحياة بعناصرها وتفاصيلها المختلفة. فالفضاء الواسع وقبة السماء بنجومها المتلاصقة تمثل فضاءً واسعاً للخيال الإنساني، فالنجم البعيد منبع لا ينضب للسحر والخيال الشعبي. وقد أضحى الإنسان منذ القدم القداسة والسحر على النجوم واتخذها بعضهم آلهة مثل الزهرة عشترت عند الفينيقيين (8) وقد وجدت هذه العقائد السامية القديمة طريقها لكثير من الشعوب في مناطق بعيدة عن أرض المنشأ، لنجد الموروث الشعبي السوداني ينسب الخصوبة لكوكب الزهرة كما في العقائد السامية القديمة. وقد لاحظ المنجمون الشعبيون ارتباط النجوم بحركة الزمن والمواسم وجعلوا لكل «عينة» من عين الصيف أو الخريف أو الشتاء نجماً يقابل طلوع ومغيب هذه «العينة»، فالنجمي وإن حاول أن يضيف عليه بعضهم شئ من القداسة فهو لا يعدو كونه «محاسباً» ملم بالحساب الشمسي في مجتمع تغلب عليه الأمية والجهل بعلم الحساب ويتخذ من النظام

القمرى وسيلة لحساب الشهور والأعوام. وقد استخدم السودانيون كغيرهم من الشعوب النجوم في تحديد الاتجاهات وفي حساب الأيام والشهور، وربطوا بين حركة هذه النجوم والفصول وحددوا بدقة مطالع الصيف والشتاء والخريف. ووجدوا أن لكل نجم من هذه النجوم مدة ثلاثة عشر يوماً موزعة على فصول السنة وسموا هذه المدة عينة. ولقد أورد عون الشريف قاسم في قاموس اللهجة العامية: (عينة: منازل نزول الأمطار وهذه المنازل هي الضراع، النثرة، الطرفة، الجبهة، الخرتان (لعله يقصد الخرصان)، الصرفة، العواء، السماك) ولعل عون رحمه الله لم يكن دقيقاً في قوله منازل الأمطار لأن للشتاء عينه وللصيف عينه أيضاً وكذلك الدرت، فهو هنا لا يذكر إلا عين الخريف.

كما أورد دكتور عون في قاموس العامية: (العَيْن: من السحاب ما أقبل من ناحية القبلة وعن يمينها وهي قبلة العراق، يقال هذا مطر العين ولا يقال مطرنا بالعين، وقال ثعلب: إذا كان المطر من ناحية القبلة فهو مطر العين، والعين اسم لما عن يمين العراق)، وكانت العرب تقول: إذا نشأت السحاب من قبل العين فإنها لا تكاد تخلف، والعين مطر أيام لا يقلع وقيل هو المطر يدوم خمسة أيام أو أكثر لا يقلع.⁽⁹⁾ قال الراعي:

وأناء حى تحت عين مطيرة * عظام البيوت ينزلون الروابيا

ومطر السودان أيضاً (قبلي) يأتي من ناحية القبلة ويأتي من الشمال نادراً، قال عبد الوهاب السميّتاوي:

أم طوق شيكة البيع ويمرك

أدغس مايقك القبلي المروق فرّك

وعين المطر عبارة عن نجوم وهذه النجوم في مجموعها تفاصيل لنجم الأسد، فالذراع يقابل الضراع عند السودانيين هو ذراع الأسد، والنثرة (النثرة) هي نثرة أو عطاس الأسد، والجبهة والطرفة هما بنفس التسمية العربية القديمة هما جبهة الأسد والطرفة عينه وهكذا إلى العواء أي عواء الأسد⁽¹⁰⁾، وتطابق المسميات السودانية المسميات العربية ولا تختلف عنها كثيراً وتتبنى

صورة الأسد كما تبنها العرب الأقدمون .

قال المعري (11) هو يقابل بين أسد النجوم والأسد الحقيقي قائلاً :

وتسوف رائحة الخزامى أينقي * * فتقودها ذلاً بغير خزائم
ويزروني أسد العرين * * وقد همى أسد النجوم على الربا بنمائم
غرثان يفترس الظباء * * وساجم يرعي الظباء بكل نوء ساجم
ويقول الشاعر إبراهيم الدلال (12) :

عينة نثرة الأسد الرعدها بكر
أم برقاً سرى ولفض السحاب الغر

وقال العاوصيدي :

طلقة من درت تتربا

حبست الخلفة من مطر الضراع ما كبا

والضراع هو الذراع ، قال المعري : سقتها الذراع الضيغمية جهدها (13)

ولا يخرج عن نجوم الأسد في منازل المطر إلا نجوم السماك وعريج وسهيل والبطين والثريا وأبو ريا والهقعة والهنعة ، فالسماك المقصود هو السماك الرامح ، وربما عده نجامو السودان كأخر عين المطر فتراهم يقولون : (السماك يا سما أمسك ماك) (14) ، وكانت العرب ترى في مغيبه وطلوعه إيذاناً بانسلاخ الحر ودخول البرد فهم يقولون : (إذا طلع السماك قل على الماء اللكك وجمد السمن في العكك وأمن الحرث من الهلاك) ، يقول المعري يصف مكاناً :
به ركز الرمخ السماك وأفرغت * * عرى الفرق من مهمى الثريا بهمع
وأيضاً البطين (البطيني) والثريا (الترية) والدبران (أبو ريا) والهقعة والهنعة (العصي) لا تتبع لمجموعة الأسد ويعدها نجامو السودان من عين الصيف. أما عريج فهي من بنات العنقريب (نجم الدب) ، وسهيل هو النجم اليماني المعروف ، ويقول نجامو السودان :
سهيل الما وراها سيل) فهم هنا يجعلونها وراء السماك ولقد رأيناهم يقولون : (السماك يا سماء أمسك ماك) .

الغيب ، فالمنجم باحث ميتافيزيقي وصاحب أدوات سرية لمعرفة الغيب كما صوره القدماء ، قال المعري :

ومرأة المنجم وهي صغرى * * * أرته كل عامرة وقفر¹⁶
فمرآته ليست تلسكوباً يطالع به النجوم والمجرات وإنما (مندلاً)
يخاطب فيه الأرواح والعوالم اللا مرئية .

أما النجمي السوداني فهو شخص عادي يعرف الحساب الشمسي وسط أناس أميين لا يعرفون الحساب وإن عرفوه فحسابهم قمري والسنة القمرية متحركة والسنة الشمسية ثابتة ، لذلك فالنجمي السوداني يعطي للرعاة والمزارعين حساباً ثابتاً ودقيقاً يستخدمونه في تلقيح الأغنام لكي لا تلد في فصل الجفاف فتهلك ، ولولا هؤلاء الخبراء التقليديون لهلك الحرث والنسل ، ولا يزال هؤلاء الخبراء يضطلعون بمهامهم ويقدمون نصائحهم لقطاع يعتبر المصدر الأول للعمليات الصعبة في السودان قبل إنتاج البترول وبعد انفصال الجنوب .

وقد عمد علماء السودان إلى إبعاد النجمي السوداني عن ادعاء الغيب والاستمطار بالأنواء والنجوم فقال حكيمهم العبيد ودبدر : (كان جانا نازل ما لنا بالمنازل) أي إذا أنزل الله علينا الغيث فلن نسأل في أي منزل أو عينة نزل .

واشتهر الجهيماب من الكواهلة بمعرفة حساب النجوم والعين واشتهر البراره ناس فكي والبراره ناس خير من الكبابيش بمعرفة العين والمنازل ، واشتهر أحمد ود غبوش البغدادي من دار حامد من أهل سيالة ود البولاد بالتنجيم ومعرفة الحساب ، واشتهر فضل الله سعيد ربحان من أهالي الشيخ صديق من بحر أبيض ، واشتهر ود بدّي من دار كبير وكان يقول : (السنة دي في نجوم معادي) أي إنها أخلفت في العام الماضي وسيكون مطرها غزيراً هذا العام ، وأصل المعنى مأخوذ من قولهم (شاه معديّة وشياه معادي) والشاه إذا عدت أو (اتخطرت) أي إنها لم تلد في عامها كان ذلك أدعى إلى سمنها وفي العام القادم تلد توأمًا .

وللنجمي وسط المجتمع قيمة اجتماعية كبيرة ، فهو غالباً يكون من الفقهاء أو من أحفاد الفقهاء ليلم بعلم الحساب والسقط وتحديد الطوابع ، وربما كوفاً النجمي بد (أمداد) من العيش من كل حقل بعد نجاح موسم الحصاد .

ويكون تحديد موسم بذر الزراعة قبل منتصف شهر يوليو لأن دخول عينة النترية بعد هذا التاريخ يوافق ظهور الحشرات وقدم الطيور

والفئران (الباحث) مما يقلل فرص نجاح الزراعة ، أما (فكة الغنم) أي تلقيحها يكون في أواخر شهر فبراير لتوافق ولادة صغارها أواخر شهر يوليو وذلك في عز الخريف لكي ترضع صغارها أما إذا أنتجت في شهر يونيو مثلاً والأرض جافة فإن الغنم لا ترضع صغارها مما يعرض القطيع كله للتلف¹⁷¹.
هنالك اعتقاد بأن النجوم لها علاقة بالحظ يسمونه حسن الطالع وربما تشاءموا ببعض المطالع والأوقات وإذا أرادوا عقد الزواج ذهبوا إلى الفقير (الفكي) الذي له إلمام بالمطالع والقرانات ليحدد لهم (المنزل) فإذا صادف اليوم مثلاً (قران الزهرة والقمر) عدوا ذلك فإلاً حسناً وقاموا بعقد الزواج . فإذا وُلد المولود فجراً وصادف ميلاده (طلعة النجمة) أي (نجمة الصباح) فإن ذلك يعد فإلاً حسناً ويعتقدون أن الذي يولد في ذلك الوقت يكون نجيباً شديد النشاط ناجحاً في كل أمر ويقولون فلان مولود نجمة وربما قالوا فلان نجمة ، وعكسه (ولدة مغارب) أي أن الذي يولد في وقت المغرب قبل أن تطلع النجوم يكون غيباً كسولاً ، فإذا قالوا فلان نجمتو طالعة يعني أن حظه سعيد وأيامه مقبلة وإذا قالوا نجمتو غابت أو غطست فإن ذلك يعني انعكاس الحظ وإدبار الأيام¹⁸²، قال الشاعر :

نجمي الغرب للمغيب يا جباره
قلع كلو من قدام وجاتني بشاره

قال آخر يصف جملة بحسن الطالع والحظ :

يا جنين الفقيسي
حظك نجمو طالع ماهو واقع عكسي

ومهمة النجمي المركزية هي تحديد تواريخ العين والمنازل في كل الفصول .
وأنا هنا أقدم بعض القوائم التي تحدد ترتيب العين في كل الفصول والقائمة الاولى أخذت عن النجمي فضل الله سعيد ريحان وأسميها قائمة ود ريحان¹⁹¹.

تتلمذ ود ريحان في معرفة التنجيم على ود أبريش الجامرابي من سكان المضحي بريفي أم درمان الجنوبي ، وأخذ من أحمد البطحاني من سكان أم مندرابه .

يقول ود ريحان : انصرف المطر يوم 21 / 10 بعريج آخر عينة في الخريف .

عين الدرث :

1. الغفر

2. النعام

3. العقرب ، والعقرب فيها 3 عين (-1 الشبش «كرعين العقرب» -2 الإكليل «قلب العقرب» ، -3 الشوله «ضنب العقرب»
4. الصقر الطائر

عين الشتاء :

1. الصقر المكتف
2. سعد سابح الحما الكلب النابح
3. سعد السعود يشيل الجمره ويخلي العود
4. سعد بلي المي حلي والعيش غلى ، تقول العرب القديمة : «طاب الماء وحلى »
5. الفرق الأول
6. الفرق الأخير
7. الحوت

عين الصيف :

1. النطح
2. البطين
3. التريه
4. أبو ريه
5. العصاه العطشانه
6. العصاه الرويانه
7. الضراع «يدخل يوم 10 / 7 : إن نتج هول (يعني أن نجح يكون ل) الخريف وكان بطل تابع (يعني أن فشل يتبع) الصيف“

عين الخريف :

1. النثرة « 7 / 24 »
2. الرمشة « 8 / 7 عين الأسد»
3. الجبهة « 8 / 20 »
4. الطرفة «أضان الأسد 3 / 9»
5. الخيسان « 9 / 26 رقبة الأسد»
6. العواء « 10 / 7 سدر الأسد»
7. السمك « 10 / 20 السمك وعريج عينة واحدة « مخاريق الأسد» ”
يقول ود ریحان : (العينة مدتها 13 يوم إلا الضراع زائد يوم لذلك سموه الضراع) وحاصل ضرب 13 × 28 تساوي 364 + يوم الضراع الزائد تساوي 365 .

نلاحظ في قائمة ود ريحان أن معظم الأسماء تكاد تتطابق مع الأسماء العربية القديمة، كما نلاحظ أنه عمل تداخلاً وخطأً في عين الدرت والشتاء. أما عين الصيف والخريف فقد اعتمد فيها الدقة والضبط وهي الأهم لتعلقها بحياة الناس والزراعة والقطيع . ويعتبر ود ريحان عريج وهي إحدى بنات العنقريب والسماك عينة واحدة ويسمىها مخاريق الأسد ، (وتعلمت من والدي عليه رحمة الله)²⁰¹ أن لكل ساعة من الليل مطلع من النجوم ولكل مطلع شاهد من النجوم أيضاً وأن شاهد السمك الرامح هو بنت العنقريب «عريج» ورغم أن السمك يتحرك ناحية الغرب من وسط السماء وعريج في أقصى الشمال إلا أنهما يسيران في خط متوازي ولا يفترقان .

اما القائمة الثانية والتي نعرض لها فهي قائمة ود شوراني وتبدأ بعين الصيف :²¹²

1. النطح
2. البطين
3. الترية
4. الدبران « أبو ريه »
5. الهكعة « العصا الجيدة »
6. الهنعة « العصا الفسلة »
7. الضراع
8. النتره
9. الطرفه
10. الجبهه
11. الخيرسان
12. الصرفه
13. العواء
14. السمك
15. الغفر
16. الزينان
17. الإكليل
18. القلب
19. الشوله
20. النعايم
21. البلده
22. سعد ذابح

23. سعد بلع

24. سعد السعود

25. سعد الأخبية

26. الفرق المقدم

27. الفرق المؤخر

ونلاحظ الاختلاف بين قائمة ود شوراني وقائمة ود ريحان في: أن ود ريحان قدم البطين على الثريا، ويورد ود شوراني الاسم العربي « الدبران » وهو أبرية عند السودانين ، ويورد الهنعة والهكعة ويوردها ود ريحان بالاسم السوداني « العصا العطشانة والعصا الرويانية»، وتختلف القائمتان في إيراد ود ريحان «الرمشة» وإيراد ود شوراني «الطرفة» بدلاً عنها ولا يورد ود شوراني «الرمشة» أصلاً وقد أورد الصرفة بعد الخيرسان وذلك لم يرد في قائمة ود ريحان ، وقد أورد ود ريحان سعد السعود قبل سعد بلع ولم يورد سعد الأخبية . كما نلاحظ أن قائمة ود شوراني سقطت منها عينة وهي إن كانت أضبط من قائمة ود ريحان في ترتيب الفصول إلا أن قائمة ود ريحان تعطي عدد أيام السنة بدقة وهي حاصل ضرب $1+13 \times 28$ وهو اليوم الزائد في الضراع كما ذكر ود ريحان وقائمة ود شوراني أخذتها من نظمه للعين والمطالع .



(نوء العواء والسمك - المصدر الجمعية القطرية للفلك)

ولتكتمل المقارنة نورد قائمة ثالثة وهي قائمة عون الشريف قاسم لعين الخريف حسب ما ورد في مؤلفه القيم «قاموس العامية 1²²:

- 1 - الضراع «12 يوليو»
- 2 - النثرة «26 يوليو»
- 3 - الطرفة «9 أغسطس»
- 4 - الجبهة «23 أغسطس»
- 5 - الخرتان «4 سبتمبر، لعله يقصد الخرسان»
- 6 - الصرفة «17 سبتمبر»
- 7 - العواء «30 سبتمبر»
- 8 - السماك «13 أكتوبر»

ونلاحظ اختلاف قائمة عون عن قائمة ود ريحان في التواريخ كلية وإن كان الاختلاف يكون طفيفاً في حدود اليومين أحياناً، أما في الترتيب فقد اختلفا في الطرفة حيث يوردها عون قبل الجبهة ويوردها ود ريحان بعد الجبهة، وقد أورد ود شوراني والبروف عون «الصفرة» التي لم يوردها ود ريحان إطلاقاً.

الاهتداء بالنجوم :

منذ القدم أدرك الإنسان قيمة الاهتداء بالنجوم، خاصة في السفر عبر البحار أو عبر الصحارى والمفازات المقفرة التي لا أعلام فيها ولا علامات . وقد عرف السودانيون كما عرف الناس من قديم الزمان أهمية نجم القطب (الجدى) في تحديد الاتجاهات ، فالجدى هو نجم القطب الشمالي وهو قبلة البوصلة ، وقد استخدم الأدلاء والخبراء السودانيون نجم الجدى في سفرهم إلى مصر وليبيا عبر الصحراء الكبرى. وميزة الجدى في تحديد الاتجاهات التي لا توجد في غيره أنه ثابت لا يتحرك ولا يغيب ، ويقابله جنوباً سهيل اليماني وهو معروف عند السودانين بسهيل (بكسر السين ويؤنثونه أحياناً) ويجعلونه من منازل المطر فيقولون : (سهيل الماء وراها سيل) ولا يعتمدون عليه كثيراً في الاتجاهات لأنهم يقولون (سهيل كذاب) ، لأنه يتحرك ويغيب ، ويحتقر السودانيون سهيلاً لضاآته ويقولون في أمثالهم (في النجم كلو ما عاجبك إلا سهيل) . ويقول الخبراء للذي يسافر إلى مصر عبر الصحراء عن طريق درب الأربعين (يصر الجدى في عينو اللسار) أي يضع نجم الجدى مقابل عينه اليسرى وينحرف عنه قليلاً ناحية اليمين ، وللذي يقصد ليبيا (يصر الجدى في عينو اللمين) أي يجعل الجدى مقابل عينه اليمنى وينحرف ناحية اليسار²³¹ ، قال ود قдал السراجابي :



(نجمة الشمال، نقطة التقاء الخطوط المتقطعة – المصدر جمعية الفلك القطرية)

دي جقله التجارها بسافروا في الطياره
كلو مشيها فوق عدل الجدي ولا يساره

واضح أن الشاعر يقصد السفر إلى ليبيا لأنه يتياسر عن نجم الجدي . وربما أشارت نجوم مثل النعام والخيل إلى اتجاه الجنوب وربما أشار نجم الثريا إلى القبلة لأنهم يقولون إنها تطلع من شمال الكعبة . وبنات نعش تشير إلى الشمال ، و(الدُرْع) تدور حول الجدي والتسمية تشير إلى أنهم ظباء أمات الجدي يطفن حوله .

النجوم في الخيال الشعبي :

علاقة الإنسان بالكون والطبيعة علاقة قديمة ومتجددة فالإنسان إن كان يقرأ أحيانا كتاب الله المسطور فهو دائم النظر إلى كتاب الله المنظور . فالشمس هذا النجم الضخم تعلق به الإنسان إلى درجة التقديس والعبادة ، فحركة الشمس هي التي ترسم مواقيت الليل والنهار ومع دورانها تدور الأيام والفصول ، ويسمى أهل السودان (البخيتة) وفي السفر لا يستأنفون السير إلا إذا (طلعت البخيتة) ، وترتبط حركة النشاط اليومي مثل الزراعة والرعي بحركة الشمس ، ففي حش الزراعة الضحوة والتهجير والعصرية ، وفي الرعي المضحية والمرواح والسربة ، وحركة الناس وتوقيتهم ترتبط بالشروق والغروب ، قال الشاعر :

من الغيبه تردح لي حمار الفجري
قدر ما ليك بشوف الأرض مبارياك تجري²⁴¹

وقال آخر :

الشم لهلبت للغبيبي
أني الدير جارو وات بتلعب الشقيلبيبي
وقال عبد الوهاب السميتاوي واصفاً الشمس :
كان ما المولى رفع أقدامها ما خطاهن
بتتكي الأرض على شق والجبال تتهاهن
وكما نظروا إلى الشمس نظروا إلى تابعها القمر وتغزلوا في جماله ، قال عبد الوهاب :

قمر السبعتين الدور
شفتو طريت حبيبي الشلكو ما بصور
فالقمر عندهم من مصادر النور والجمال ، قال الساعور :
ود التوم علي يا القلوبكن دور
الساري البهرس القوز أبو عجور
قمر السبعتين النور يلاقي النور²⁵¹
يقصد قمر (14) الذي يلاقي نوره نور الشمس ، وضوء القمر يساعد المسافرين على السرى
ليلاً ، قال العقدة ود حريرين واصفاً سفر القوافل في الصحراء ليلاً :
البرز الفي الرواكيب طلقوا للرياح
برية أم ماركة ما بضوقها فوق شوباح
بجيها الليل تساريبو القمر صباح
بتتلفتبو كيف العندو شيتاً راح
ونظروا نظرة في النجوم فرأوا العنقريب وحوله بناته (بنات نعش) فتخيلوه رجلاً ميتاً
مسجى وبناته من حوله يندبنه ، قال المتنبي :
كأن بنات نعش في دجاها * * خرائد سافرات في حداد
قال الحرذلو :

ستات اللكيك البي العطر مرشوش
لا جادن علي ولا لمن علي المنعوش
يقصد بنات العنقريب ، وبنات العنقريب منهن أم وليد وعريج والأخرى عاقر²⁶ والوليد هو
نجم السهي ، قال جميل :
ومن بات طول الليل يرعى السهي سهى
وأطلقوا على العنقريب (ناقة حاشر) ويسميه البدو في موريتانيا ناقة
صالح ، قال ود بارك البري يصف نجم العنقريب :

ناقة حاشر النهروها قطعت قيدها

يا باروها يا خلوها تمشي وحيدها²⁷

فقد تخيلوها ناقة هاربة قطعت قيدها وشردت في البرية الواسعة ، ووصفوا الدبران (أبو رية) برجل فقير يسوق قطيعاً صغيراً من المعيز ويذهب ليتزوج الثريا وهي امرأة ثرية ، قالت الشاعرة :

مو مضراب لي تريه

فقري ومعزاه شويه

ويمتد الخيال الشعبي في فضاء الكون الشاسع حتى ينقلب حسيراً في خيالات ساذجة لا تسمن ولا تغني من جوع ، فالعقرب والثريا ضرتان لا تلتقيان في السماء في وقت واحد أبد الدهر ، والنعام والخيل في سباق أبدي ، والإنسان يدجن هذه المخلوقات السماوية البعيدة بخياله الأرضي المحدود ، يقول الحردلو :

طلع نجم الكريه وادودل العنكوش

وبانينلو حافلات الشوش

ستات اللكيك البي العطر مرشوش

لا جادن علي ولا لمن علي المنعوش

نجم الكريه : هو نجم العقرب ،العنكوش : الثريا ، وحافلات الشوش : الخيل ، وستات

اللكيك : بنات نعش ، المنعوش

العنقريب. والعقرب من نجوم البرد يظهر منها الإكليل والقلب والذنب (الشولاء) ، يقول

أهل السودان (سقط الشولي بحمي العجوز البولي) ، وقال ود ماسك الخور الهواري :

أصلو العاني بردات التعيسه عدوهو

كمان يا بنيه ما برقد بلا يغطوهو

وكوكب المشتري هو (السواقه) أي (النجمة) التي تسوق الليل حتى الصباح ، قال الشاعر :

السواقه نجمة الليل

بعيد من النعام والخيل

وللزهرة مكانة متميزة عند النجامين السودانيين وفي الثقافة الشعبية

السودانية عموماً ، فهي ليست مصدراً للجمال والبريق فقط بل هي رمز

للخصوبة والإمراع ، فالحر لا يبرد والندى لا يسيل على النبات في غياب الزهرة ،

فالزهرة (كان طلعت من غرب المطمورة كرب وكان طلعت من صباح المطمورة

باباح)²⁸ فهم يعتقدون فيها الخصوبة ولعل في ذلك عقابيل وأثار لمعتقدات

قديمة موروثه من الكوشيين أو حتى من عند الفينيقيين الذين يعدونها إلهاً

للخصوبة.²⁹ ويقول النجامة السودانيون إن الزهرة إذا غابت تطلع بعد تسعة

أيام أو بعد تسعين يوماً أو بعد تسع سنوات ، ويقول النجامي أمحمد ود

غبوش البغدادي : (كان طلعت الزهرة من صباح دي سنة نواراة وعرق ، الناس يزرعوا البطيخ والبقول لكن الدخن ما بنجح) . وحينما يطول غياب الزهرة وتظهر فجأة في الأفق الغربي يفرح أهل البادية والمزارعون ويذبحون الذبائح ويضربون السلاح ابتهاجاً بقدوم الخصب والإمراع . ويطلق أهل السودان على الزهرة (نجمة هلاله) وإذا قالوا (النجمة) فإنهم لا يقصدون إلا الزهرة مثل ما يقول أهل اللغة إذا قيل الكتاب فهو كتاب سبويه . ولارتباط الزهرة بهلاله أو بني هلال قصة تروى ضمن المروييات الشعبية السودانية ، وقد قيل إن بني هلال كانوا أثرياء جداً فأصابتهم سنون الجذب والجفاف واختفت الزهرة تسعة أعوام ولم ينزل المطر ، وكانوا يرفعون الريشة في الجو فلا تتحرك فنفقت مواشيهم وكادوا أن يفنوا عن آخرهم وكانوا يقولون: (كان لقينا الكيل بالكيل ما كان رحنا بالميل) أي إذا وجدنا كيل الذرة بكيل الذهب مناجزةً لما هلكنا.³⁰³



(الزهرة-المصدر:جمعية الفلك القطرية)

قال ود الأطرش البري مشبهاً محبوبته بنجمة هلاله الزهرة وفي ذلك
ظلال لرمزية الخصوبة التي تمثلها الزهرة قال :

كفل اللتبهبت وأتربت
مالها الليلي كسرت من ضمانا وغبت
وبنها الظاهرة كيف نجمة هلاله الشبت
لامه فضيلها ما نهروها قالوا انسبت

وقال إبراهيم الكباشي :

وين الوجهو كيف كوكب هلاله الشارق
وين العنقو دقالو السنوسي مطارق
علي اللماتو بي دو السمير بتسارق
يا ليتو الشباب يرجع علي ويفارق

ولما كان الشعر مادته الخيال والخيال لا يرضى بما دون النجوم وربما تجاوزها ، فالشعراء
حاموا حول النجوم وسرحوا في فضاءات بعيدة وسبق أن أشرنا إلى دور الخيال الشعبي في
رسم لوحات متعددة النجوم ولعل الشعر هو أفضل ما يلون هذه اللوحات الغارقة في الخيال
فحركة النجوم تحرك خيال الشعراء ، يقول أحدهم :

نجم الليل للزارق

طراني الولوف فارق

ويشبه الآخر محبوبته بالسواقه (المشتري) وينعت الأخریات بـ (النعام والخيل) يقول :

السواقه نجمة الليل

بعيد من النعام والخيل

وها هو الشاعر عبد الله ود شوراني أعظم من كتب شعر المسادير، وهو يتنقل بين أم شديدة
والقضارف وخشم القرية نراه يتنقل بين مواقع النجوم في وصف سردي أقرب للمسدار،
ويربط بين النجم والمحبة كما كان يربط بين المحبوبة والجمال وهو ينظم بإحكام منازل
عين الصيف والخريف والشتاء يقول³¹ :

غَابَ نَجْمُ النَّطِخِ وَالْحَرَّ عَلَيْنَا أَشْتَدَّا

ضَيَّقْنَا وَقَصِرَ لَيْلُهُ وَنَهَارُهُ أُمَّتَّـدَا

نَظْرَةُ الْمِنْوِ لِي الْقَانُونِ بَقِيَ اتَّحَدَى

فَتَحَّتْ عِنْدِي مَنَاطِقُ الْعَنِيِّ الْأَنْسَدَا

سَالَ بَرَقُ الْبَطِينِ رَقَصْنَ دَبَادِبُهُ وَرَشُو

وَيَنَّ النَّارِةَ يَا خِلَاطِي مِرَايَةَ وَشُـ

عَاشِقِي الْعِنْدُو حَقْنَ الْمُوَيَّةِ ضَايِقِ خَشُو

سَهْرَانَ فَاقْدُو بِي عَلَيَّقُو لِي وَغَشُو

لِي رَنْقُ التَّرِيَا الْحَرَوِ أَرْعَجَ وَضَيِّقُ
وَيْنِ النَّادِي وَاصْفَرِ وَسِيدِ وَشَامَا زَيْقُ
ذَوْقُو اللَّيْلِ أَمَلٌ دُنْيَا وَكَثِيرٌ مَا فَيِّقُ
خَرَّتْ مُقَلَّةُ الْقَلْعِ الرُّسَانَةَ وَهَيِّقُ

رِيْدَهَا الْجَابَ لَهَا الدَّبْرَانَ بَرِيْقًا لَامِعُ
مَا فَيِّقُنِي أَفْكَرٌ فِي مَعَاشٍ وَمَطَامِعُ
سَتْ قَافِيَةٌ غَنَائِي الْفَوْقَهَا طَارِبَ السَّامِعُ
قَلَّتْ صَبْرِي شَالَتْ قَلْبِي قَوْلِ يَا جَامِعُ

بَرْقُ الْهَكْعَةِ رَفَّ وَوَلَّاحَ وَفَكَ رِيَا حُو
ذَكَّرْنِي الْبِفُوقِ دَهَبِ الْبَرَاتِي سَمَاحُو
الْحَلَانِي اِقِيمِ اللَّيْلِ مَلَاقِي صَبَاحُو
بَعْدَ الشَّيْبِ خَفِيفِ الرُّوحِ جَرَحْنِي سَلَا حُو

الْهَنْعَةَ أَمْ هَبَائِبُ قَامَ سِحَابِيهَا مُهْدَرُ
هَوَاها الْبَارِدِ اصْبَحِ لِلْسَّخَانَةِ مُفَدَرُ
وَيْنُ دُرُ جَوْهَرِ الْحَضْرِي الصُّعُوبَتُو تَكْدَرُ
مَمْنُوعٌ مَا سَهْلٌ لَتَجَارَتُو كُلُّ مُسَدَّرُ

دِعَاشُ بَرْقِ الضَّرَاعِ الْفِي السَّحَابِهِ بِلَاوِي
جَلْبُ لِي رَايِحِهِ مِنْ اللَّيْلِ أَدَائِي بَتْدَاوِي
كَانَ مَا الْحُبُّ صَعَبٌ مِنَ الْكُبَارِ وَبِلَاوِي
مَا فَيْشُ دَاعِي بَعْدَ الشَّيْبِ أَكُونُ لَهَا رَاوِي

نَجْمُ النَّتْرَةِ فِي شَفَقِ الْحَمَرَاتِ غَزَا
وَيْنِ الشَّارِفَةِ لِي بَرَّاقِ سِحَابُو الرِّزَا
جَنِيْبَةُ الْفَارِسِ الْفُوقِ الْمَشْمَشِ هَزَا
فَرَقَهَا مَرُّ وَدَرُّ مِنْ لِسَانِي اللَّذِّه

ظَمِيَانِينَ- وَوَابِلَ الطَّرْفَةِ فُوقْنَا يَهْطَلُ

مِنَ الْخَلَا كُلِّ عَمَلْنَا صَارَ مُتَعَطِّلٌ
سَيْدُ تُوهِ الصَّبَا لِي غُنَاهُ مَا يَنْبَطِلُ
رَأْيُو مَعَاهُ يَشْفِي أَلْمَنَا وَاللَّا يُكْتَلُ

الْجَبْهَةُ ام سَوَارِي سَحَابَهَا بَيَّتْ مَالِي
بَرَقُوا الرِّفَا ذَكَرْنِي الْوَضِييْبَهَا مَخَالِي
فَرِيْدَةٌ عَصْرَهَا وَمَلَكَةٌ دَهْرُنَا الْحَالِي
لُونَهَا جَوَاهِرُ الدُّرِّ الْمَرْبُّونَ وَعَالِي

بَرَقَ الْخَيْرِصَانِ الْفِي السَّحَابِهِ بُشَلْعُ
أَسْهَرُ نُومِي زَيْفٌ زُهْبُو الْبَيْبِي مَقْلَعُ
السَّبَبِ الْمِحْرَكِ نَارُ قُلُوبِنَا تَوْلَعُ
سَمَحًا مَاشِي بِي تُوْبِ الدَّلْعِ مُتَدَلْعُ

بَرَقَ الصَّرْفَهُ شَالَ تَحْتَ السَّحَابَةِ وَحَتَّ
ذَكَرْنِي لِي مَرَادَاتَا لِي أَبَتْ تَتَغَفَّرُ تِي
ظَبِّي الْبِي الْجَزُو الْعَسْنُ سَدُوْهِنِ شَتِي
يَكْتُوْرُ عَلْتِي الْبِي غَيْرُهُ مَا بِنْتَفَقْتِي

هَوَا نَفْسِ الْعَوَا الْبَرَاقُو رَعْدُو يُصِيْحُ
ذَكَرْنِي الْبِقِدْلِ وَفِي مَشِيهِ بِمِيْحُ
يَشُوْفُ رَأْيُو الْفَتَقَ جَرَحِي أَلْ أَكَانَ مُقِيْحُ
يَحْلُمُ وَلَا يَكْتَلُ مَرَّهُ وَاحِدَهُ يَرِيْحُ

فِي آخِرِ السَّمَكَ وَدَ عَيْنِي زَادَ لَجْلِيْجُو
وَالَاةَ الشِّتَا وَعَقْبُ الْخَرِيْفِ بِي عَرِيْجُو
فَأَقْدَ لَعْبَةُ الْمَرِيُوْدِ وَحَالِي لَهِيْجُو
سِيْفُو الْحَادِ حَيَاتِي خُتُوْرَةٌ مِنْ دُهِيْجُو
دَخَلَ نَفْسِ الْعَفْرِ سَارِقُ نَسِيْمٍ وَهَبِيْبٍ
جَايَ يَعُوْرُ الْجَرِحِ الْقَبِيْلِ مُو طَيِّبٍ
لَجَّتْ عَيْنِي حَارَ بِي الدَّلِيْلِ يَا مَصِيْبٍ
مِنَ الْأَدْعَجِ الْفُوْقِ رِيْدُهُ أَصْحَى وَاغِيْبٍ

جابلو غبار وصبح مقلتي سهاره
حبوب الجواهر القافلين مباعه تجاره
ما خلت ليना وكتاً لاكتساب وعماره

**

جاني سعد بلع شال من عيوني رقادي
صقظو أسهرني ذكر عقلي عهداً ماضي
وصف اللريل الما عشم الصيادي
في ست ريدي دكتورة علاج أمراض

**

غاب سعد السعود والقبلة فكت ريحه
فتق الآن جرح القلب بعد شال قيحه
لي تعبي وعذاب روعي العليها نويحه
لفح توبو رسم الحنه والتسريحه

**

سعد الأخبيه الآن داير استعدادو
أسهر نوم عيوني ودماً جرحي وزادو
الخلاني أعرف الحق وأفك مشهادو
ردفو موحلو وديسو المسرح قادو

**

الفرق المقدم عده موسمو وفات
فرشوت عاقبو تاني أسهرنا بالصقات
لبس النفسو عاجبا وسرح الموجات
لبه ودبله ساعة يد مع غويشات

**

الفرق المؤخر ريو فكه هواهو
ذكرني السوار ذهب البراتي لواهو
كان ربي أجاب طلبي ومناي تماهو
أمتع روعي وأشرب من لدايد فاهو

واضح أن الشيخ عبد الله ود شوراني وهو فقيه قد داخل هذا الفن وأنه ملم بالمنازل، وظهر جلياً في مسدار النجوم هذا وربما تجاوز الاسم السوداني للنجم إلى الاسم العربي القديم ، ولم يذكر في منظومته الصقور (الصقر المكتف والصقر البتبات) أي النسر الواقع والنسر الطائر في التسمية

العربية ، والبتبات يثير الغبار حسب اعتقاد النجامين ويذكر ود شوراني
النعائم وقد ورد في أقوالهم (كان طلعت النعائم يجي البرد متلايم) ، ويقول
سعد ذابح وهي التسمية العربية الأصيلة ويسميه السودانيون سعدو سابح ،
يقول الشاعر :

هبهاب سعدو سابح حالتي مكرها
لف التابه أبا نيراني ما يفدرها
ورأينا أن شعراء السودان قد كتبوا جملة صالحة في وصف النجوم وبتوها همومهم وشاركوها
السهر والسرى ، يقول أحدهم :
نجم الليل الغاب غاب والماغاب عرفت حسابو
المازيني أبو بنيه الطلق بنتابو
وبعضهم كأنما صاورا حراساً للنجم ، يقول الصادق ود أمانة :
بحاسب في النجوم الطالعة واللدلت
نامن عقدة الليل بالحمار انحلت
ويقول أيضاً :

البارح علي جمر الصنوب بتعرك
نامن كوكب الليل المقابل ورك
ومن الشعراء الذين تكلموا عن العين عكير الدامر فهو يصف طلوع الطرفة (البكاية) وهي
من عين المطر الدفاقة فتراه يصف آثارها ويقول :
السماء غيمو ضلا ونجحت البكاية
والمحل القبيل خوفنا أمسى حكاية
العجمية فرحت وحضنت الكاكاية
قرب الري نسيناها وربط وكاياه
يقول عكير :

سيطان السلم لبست بعد ما اتعرت
شالات الحجاز الخضره فوقا انشرت
نزل الفوركيت والعجفة شالت ودرت
وقمرية المجاعة الراكضه طارت وفرت³²

الخاتمة :

وفي الختام يبقى النجامون نجوماً في سماء المعارف الشعبية التي تذخر بالحكمة وفصل الخطاب ، ويبقى دورهم القديم المتجدد مهماً في مجتمعات بسيطة تصنع الحياة في أعقد تجلياتها.

فالنجامي وفي كثير من الأحيان يعطي رحيق تجاربه وعصارة حكمته مجاناً فهو بمثابة خبير وطني متطوع وإن تطاول عليه الأفندية الذين نالوا قسطاً من المعارف الحديثة ، وما نالوا ما نالوا من علم إلا ببركة معارفه وأتباعه من الرعاة والزراع الذين هم أول من يعطي وآخر من يستفيد ، ونرجو أن ينال هؤلاء الخبراء الوطنيون حقوقهم ولو الحقوق الأدبية كحد أدنى لما ظل يقدمونه من معارف أتت ولا زالت تؤتي أكلها كل حين .

ولقد رأينا في تعلقهم بالنجوم وإلمامهم بأسرار الكون والطبيعة أنهم يمثلون جزءاً إيجابياً من هذا الكون الذي أبدعه الله ، فهم لا يفسدون عذرية الكوكب ويحرصون على سلامة البيئة ، وتقف أشعارهم ومقولاتهم شواهد حية تضيء الآفاق وتنبض الحياة مثل النجوم البعيدة المفعمة بالسحر والأسرار .

وفي كل شيء له آية * * تدل على أنه الواحد

وفي الختام نردد ما قاله الشاعر العلامة المختار الحامد :

فما قلنا بنوء كذا مطرناً * * أبي الإيمان ذاك لنا إباء

وتبقى تلك المعارف الشعبية جديرة بالدرس قمينة بالاحتفاء والتوثيق

لكي لا تسفي عليها سوافي الإهمال والنسيان .

المصادر والمراجع:

- (1) معجم المعاني الجامع - موقع إلكتروني
- (2) القرآن الكريم - سورة الأنعام الآية 97
- (3) تفسير ابن كثير - موقع إسلام ويب
- (4) تفسير الطبري - موقع إسلام ويب
- (5) موقع إسلام ويب
- (6) الموسوعة الحرة - موقع إلكتروني
- (7) المرجع السابق
- (8) نفس المرجع
- (9) قاموس اللهجة العامية في السودان - عون الشريف قاسم - المكتب العربي الحديث القاهرة
- (10) مقابلة مع النجمي فضل الله سعيد ريحان يوم 20/12/2015 م
- (11) ديوان سقط الزند - دار صادر للنشر بيروت 1957 م
- (12) الباحث شاعر ولغوي معروف في ريف امدرمان (الموسوعة)
- (13) ديوان سقط الزند - مرجع سابق - وتامم البيت : فما أغفلت من بطنها قيد إصبع
- (14) مقابلة مع النجمي أمحمد ود غبوش 2001
- (15) معارف شعبية استفادها الباحث بحكم البيئة والنشأة
- (16) ديوان اللزوميات للمعري - دار الكتب العلمية - بيروت 1986
- (17) مقابلات مع علي ود بلل ود عمارة في يونيو 1992
- (18) معارف شعبية استفادها الباحث بحكم نشأته بالبادية من مصادر متعددة
- (19) مقابلة مع فضل الله سعيد ود ريحان - أكتوبر 2017
- (20) معارف شعبية استفادها الباحث بحكم نشأته بالبادية من مصادر متعددة
- (21) « نظم ود شوراني للعين - مصدر شفاهي - الراوية حسن محمد بشير وأيضاً سلسلة أدب البطانة لحسن ود دوقة - الخرطوم مطبعة الجزيرة 2006
- (22) قاموس اللهجة العامية في السودان - عون الشريف قاسم - مصدر سابق
- (23) مقابلة مع الخبير الصحراوي ود الريف العبادي - نوفمبر 2015
- (24) علي ود بلل ود عمارة - مصدر سابق
- (25) مخطوطة ديوان الساعور - جمع البروفيسور عبد الله علي إبراهيم
- (26) مقابلة مع الشاعر محمد علي التوم مايو 1996
- (27) علي ود بلل ود عمارة - مصدر سابق
- (28) ود غبوش البغدادي - مصدر سابق
- (29) الموسوعة الحرة - مصدر سابق
- (30) ود غبوش البغدادي - مصدر سابق
- (31) سلسلة أدب البطانة - حسن ود دوقة - مصدر سابق
- (32) عكير الدامر - رواية عبد الله أحمد الشيخ